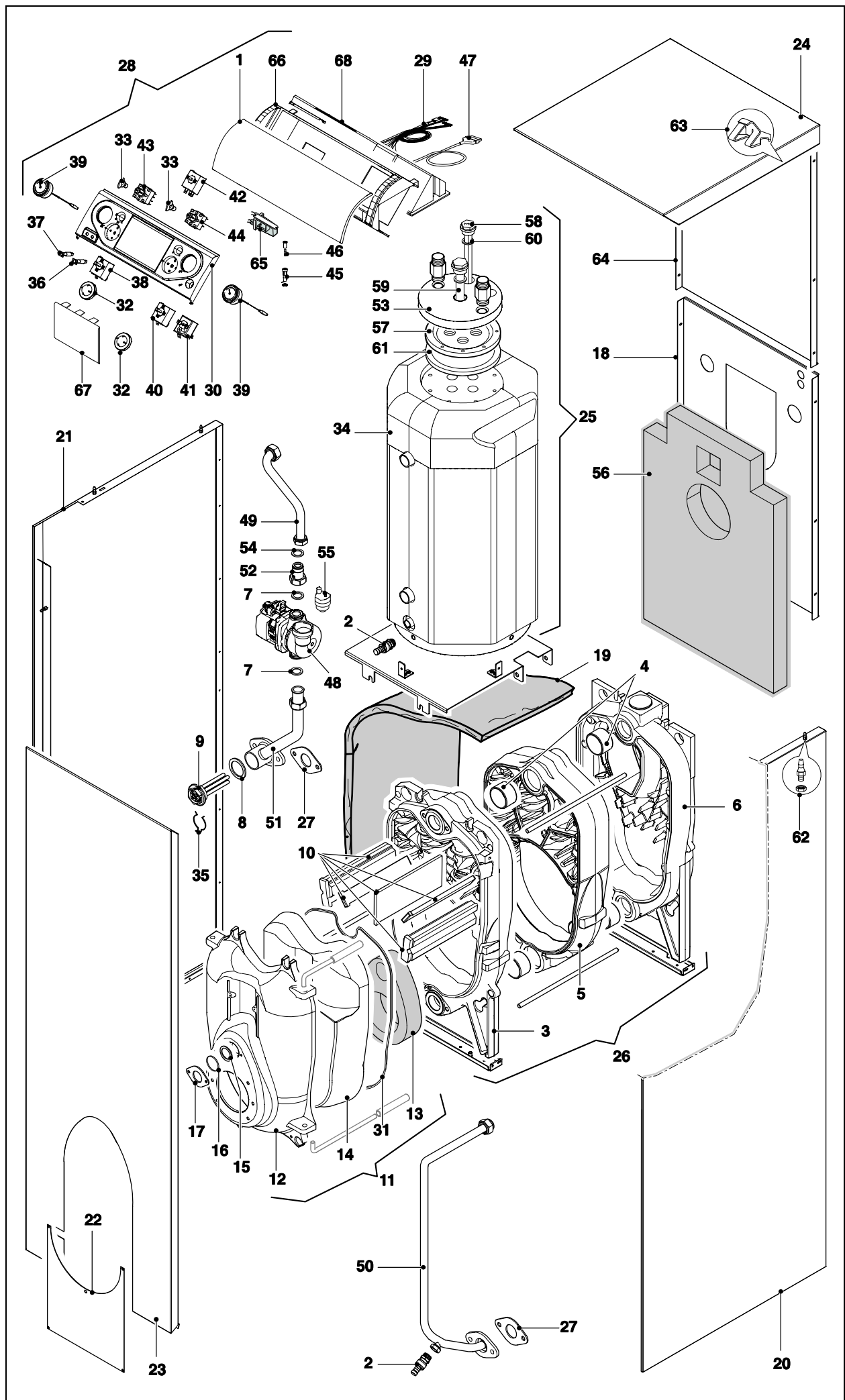


Gruppi termici in ghisa
Chaudière en fonte
Cast iron boilers
Gusseisenkessel
Verwarmingsketels van gietijzer
Caldera en hierro fundido

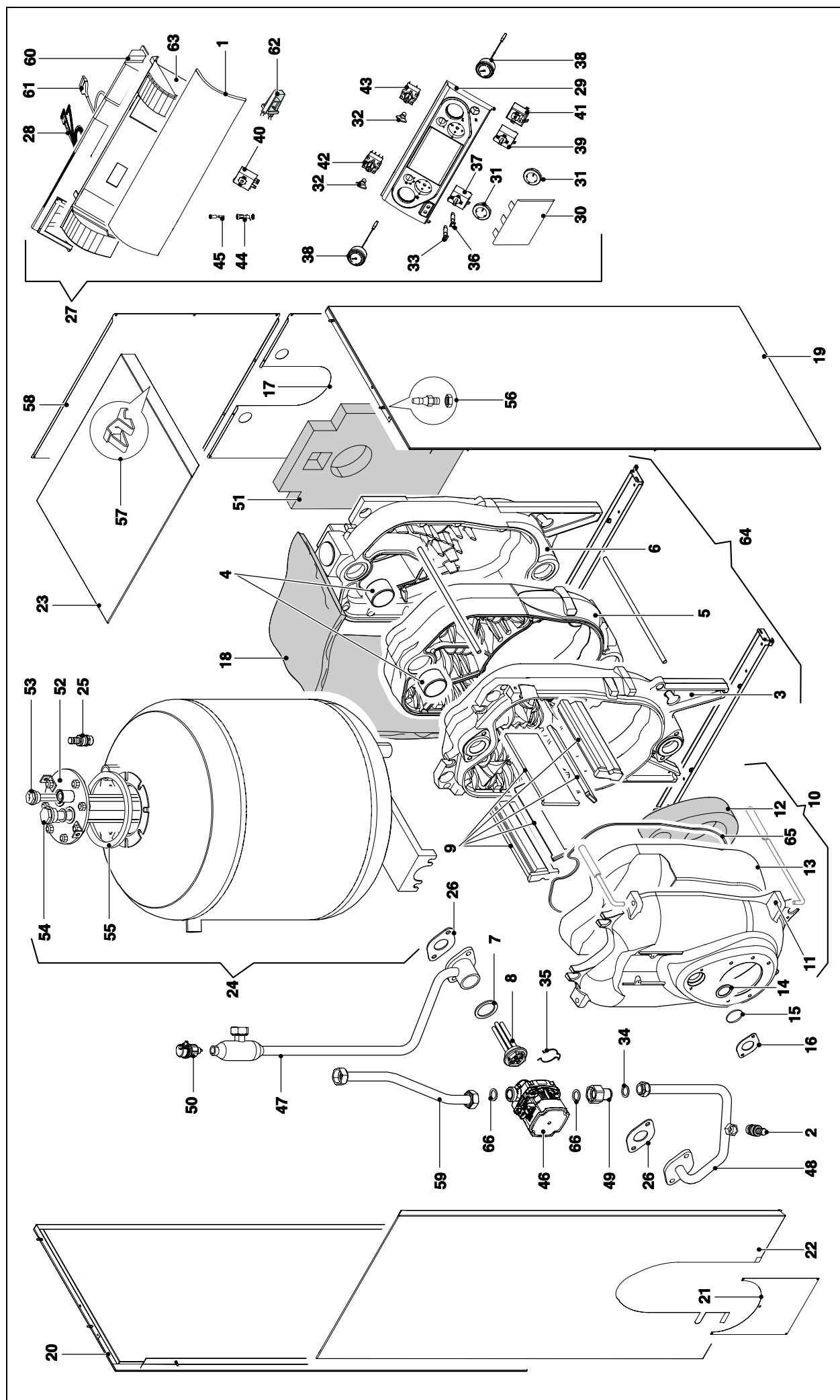
COD.	MOD.	TYP.
20101199	TREGI 3/60 NK	
20101200	TREGI 4/60 NK	
20101201	TREGI 3/100 NK	
20101202	TREGI 4/100 NK	



N.	COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	BESCHRIJVING	DESCRIPCIÓN
1	4051725	Coperchio quadro elettrico	Couvercle tableau de commande	Electric panel cover	Schalttafelabdeckung	Deksel elektrisch paneel	Tapa cuadro eléctrico
2	4365308	Valvola scarico bollitore	Purgeur automatique	Venting-plug	Ablassventil Kessel	Ontlastklep boiler	Válvula descarga calentador
3	4051204	Elemento anteriore	Élément antérieur	Front part	Vorderes Glied	Voorelement	Elemento anterior
4	4048570	Bicono	Bicône	Bi-cone	Doppelkegel	Dubbele spoel	Bicono
5	4051205	Elemento intermedio	Élément intermédiaire	Middle part	Mittleres Element	Tussenelement	Elemento intermedio
6	4051206	Elemento posteriore	Élément postérieur	Back part	Hinteres Glied	Achterelement	Elemento posterior
7	4038881	Guarnizione	Joint	Washer	Dichtung	Pakking	Junta
8	4048467	Guarnizione	Joint	Washer	Dichtung	Pakking	Junta
9	4048648	Guaina	Bouchon avec gaine	Sheath	Mantel	Voering	Funda
9	4050177	Guaina	Bouchon avec gaine	Sheath	Mantel	Voering	Funda
10	4051145	Turbolatori kit	Turbulateur	Diffusors	Heizgaswirbler	Turbulentieenheden	Turbolatori
11	4051211	Portina	Porte	Opening	Tür	Deurtje	Puertecilla
12	4051212	Portina	Porte	Opening	Tür	Deurtje	Puertecilla
13	4051213	Isolamento portina	Isolation porte	Protection	Türisolierung	Isolatie deurtje	Aislamiento puertecilla
14	4051214	Isolamento portina	Isolation porte	Protection	Türisolierung	Isolatie deurtje	Aislamiento puertecilla
15	4048316	Guarnizione	Joint	Washer	Dichtung	Pakking	Junta
16	4048319	Vetro	Verre	Glass	Glas	Glas	Cristal
17	4048660	Visore	Viseur	Inspection window	Bildschirm	Afleezenster	Visor
18	4051719	Pannello posteriore	Panneau postérieur	Back panel	Hintere Blende	Achterpaneel	Panel posterior
19	4051239	Isolamento corpo caldaia	Isolation corps chaudière	Protection	Isolierung Kesselkörper	Isolatie ketelbehuizing	Aislamiento cuerpo caldera
19	4051240	Isolamento corpo caldaia	Isolation corps chaudière	Protection	Isolierung Kesselkörper	Isolatie ketelbehuizing	Aislamiento cuerpo caldera
20	4051742	Pannello laterale destro	Panneau latéral de droite	Right panel	Rechtes Seitenpaneel	Rechter zijpaneel	Panel lateral derecho
21	4051743	Pannello laterale sinistro	Cote gauche	Left panel	Linkes Seitenpaneel	Linker zijpaneel	Panel lateral izquierdo
22	4051720	Pannello anteriore inferiore	Panneau antérieur inférieur	Front lower panel	Vordere untere Verkleidung	Onderste voorpaneel	Panel anterior inferior

N.	COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	BESCHRIJVING	DESCRIPCIÓN
		RC	20101199	20101200			
23	4051744	Pannello anteriore	Panneau antérieur	Front panel	Paneel vorn	Voorpaneel	Panel anterior
24	4051745	Pannello superiore	Panneau supérieur	Top panel	Deckel	Deksel	Panel tapa
25	4050515	Bollitore completo	Ballon	Heater	Kessel	Boiler	Caldera
26	4051165	Scambiatore	Échangeur	Exchanger	Austauscher	Wisselaar	Cambiador
26	4052485	Scambiatore	Échangeur	Exchanger	Austauscher	Wisselaar	Cambiador
27	4048439	Guarnizione	Joint	Washer	Dichtung	Pakking	Junta
28	4R103832	Quadro elettrico	Tableau électrique	Electrical panel	Schalttafel	Bekabeling	Cuadro eléctrico
29	4051747	Cablaggio	Cablage électrique	Wiring harness	Verkabelung	Bekabeling	Cableado
30	4051755	Pannello portastrumenti	Panneau porte-instruments	Instrumental panel	Instrumententafel	Instrumentenpaneel	Panel portainstrumentos
31	4051318	Confezione cordone	Joint corde porte 2m	Cord kit	Packung Schnur	Verpakking koord	Envase cordón
32	4R102755	Manopola	Manette	Knob	Drehknopf	Knop	Manopla
33	4R103825	Manopola commutatore	Manette commutateur	Knob	Drehknopf Umschalter	Regelknop	Manopla
34	4051546	Scoeca bollitore	Coque ballon	Water heater casing	Kesselkasten	Boiler paneel	Carcasa caldera
35	4050913	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer	Muelle
36	4034452	Lampada rossa	Voyant rouge	Red lamp	Rote Lampe	Rode lamp	Lámpara roja
37	4034453	Lampada verde	Voyant vert	Green lamp	Grüne Lampe	Groene lamp	Lámpara verde
38	4048765	Termostato caldaia	Aquastat chaudiere	Thermostat	Thermostat	Ketelthermostaat	Termostato caldera
39	4035593	Termometro	Thermomètre	Thermometer	Thermometer	Thermometer	Termómetro
40	4035374	Termostato bollitore	Thermostat ballon	Thermostat	Thermostat	Boilerthermostaat	Termostato calentador
41	4048766	Termostato sicurezza	Thermostat sécurité	Safety thermostat	Sicherheits thermostat	Veiligheidsthermostaat	Termostato seguridad
42	4048551	Termostato di priorità	Thermostat	Thermostat	Thermostat	Thermostaat	Termostato
43	4R102342	Commutatore	Commutateur	Selector switch	Umschalter	Keuzeschakelaar	Conmutador
44	4R102341	Commutatore	Commutateur	Selector switch	Umschalter	Keuzeschakelaar	Conmutador
45	4050868	Portafusibile	Porte-fusibles	Fuse carrier	Sicherungshalter	Zekeringhouder	Portafusibles
46	3006211	Fusibile 6,3 A	Fusible 6,3 A	6,3 A fuse	Feinsicherung 6,3 A	Zekering 6,3A	Fusible 6,3A
47	4R103834	Cavo pompa	Cablage	Cable	Kabel	Kabel	Cableado

N.	COD.	RC	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	BESCHRIJVING	DESCRIPCION
48	4R103543	•	Circolatore	Circulateur	Pump	Zirkulationspumpe	Circulatiepomp	Circulador
49	4051253	•	Tubo mandata circolatore bollitore	Tube départ circulateur ballon	Pipe	Vorlaufrohr Zirkulator Kessel	Toevoerbuis circulatoreenheid boiler	Tubo alimentación circulador calentador
50	4051254	•	Tubo ritorno bollitore	Tube retour ballon	Pipe	Rücklaufrohr Kessel	Terugvoerbuis boiler	Tubo retorno calentador
51	4051255	•	Tubo mandata bollitore	Tube envoi ballon	Pipe	Vorlaufrohr Kessel	Toevoerbuis boiler	Tubo alimentación calentador
52	4050814	•	Valvola clapet	Clapet	Non return valve	Clapetventil	Clapet klep	Válvula clapet
53	4050516	•	Coperchio bollitore	Couvercle	Water heater cover	Kesseldeckel	Boilerdeksel	Tapa calentador
54	4050899	•	Guarnizione	Joint	Washer	Dichtung	Pakking	Junta
55	4R000520	•	Disaeratore	Purgeur	Degasser	Entgasser	Ontgasser	Desgasificador
56	4051245	•	Isolamento posteriore	Isolation postérieur	Protection	Isolierung	Achterisolatie	Aislamiento posterior
57	4050517	•	Flangia bollitore	Bride ballon	Boiler flange	Flansch	Boilerflens	Brida calentador
58	4048654	•	Tappo portasonde 3/4" (2 sonde)	Bouchon avec gaine 3/4	3/4 sheath	3/4 Mantel	3/4 voering	Funda 3/4
59	4048490	•	Anodo con tappo da 3/4"	Anode	Magnesium anode	Anode	Anode	Anodo
60	4050066	•	Guarnizione	Joint	Washer	Dichtung	Pakking	Junta
61	4050409	•	Guarnizione flangia bollitore	Joint bride	Washer	Dichtung	Flens pakking	Junta brida
62	4048704	•	Plolino	Doigt de bloquage	rung	Stift für Blenden	Pen	Espiga
63	4048703	•	Clip	Clip fixation	Clip	Clip	Clip	Clip
64	4051748	•	Pannello posteriore superiore	Panneau postérieur supérieur	Upper back panel	Hintere obere Blende	Bovenste achterpaneel	Panel posterior superior
65	4034411	•	Relè	Relais	Relay	Relais	Relais	Relé
66	4051726	•	Carenatura	Capot	Body	Brennerhaube	Beschermkap	Carenadura
67	4051724	•	Tappo	Bouchon	Plug	Pfropfen	Dop	Tapón
68	4051760	•	Coperchio in termoformatura	Couvercle	Cover	Thermogeformte Abdeckung	Thermisch gevormde deksel	Tapa en termoformatura



N.	COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	BESCHRIJVING	DESCRIPCIÓN
1	4051725	Coperchio quadro elettrico	Couvercle tableau de commande	Electric panel cover	Schalttafelabdeckung	Deksel elektrisch paneel	Tapa cuadro eléctrico
2	4365308	Valvola scarico bollitore	Purgeur automatique	Venting-plug	Ablassventil Kessel	Ontlastklep boiler	Válvula descarga calentador
3	4051204	Elemento anteriore	Élément antérieur	Front part	Vorderes Glied	Voorelement	Elemento anterior
4	4048570	Bicono	Bicône	Bi-cone	Doppelkegel	Dubbele spoel	Bicono
5	4051205	Elemento intermedio	Élément intermédiaire	Middle part	Mittleres Element	Tussenelement	Elemento intermedio
6	4051206	Elemento posteriore	Élément postérieur	Back part	Hinteres Glied	Achterelement	Elemento posterior
7	4048467	Guarnizione	Joint	Washer	Dichtung	Pakking	Junta
8	4048648	Guaina	Bouchon avec gaine	Sheath	Mantel	Voering	Funda
8	4050177	Guaina	Bouchon avec gaine	Sheath	Mantel	Voering	Funda
9	4051145	Turbolatori kit	Turbulateur	Diffusors	Heizgaswirbler	Turbulenteenheden	Turbolatori
10	4051211	Portina	Porte	Opening	Tür	Deurtje	Puertecilla
11	4051212	Portina	Porte	Opening	Tür	Deurtje	Puertecilla
12	4051213	Isolamento portina	Isolation porte	Protection	Türisolierung	Isolatie deurtje	Aislamiento puertecilla
13	4051214	Isolamento portina	Isolation porte	Protection	Türisolierung	Isolatie deurtje	Aislamiento puertecilla
14	4048316	Guarnizione	Joint	Washer	Dichtung	Pakking	Junta
15	4048319	Vetro	Verre	Glass	Glas	Glas	Cristal
16	4048660	Visore	Visuur	Inspection window	Bildschirm	Aflesvenster	Visor
17	4051749	Pannello posteriore inferiore	Panneau arrière inférieur	Back lower panel	Hintere untere Blende	Onderste achterpaneel	Panel posterior inferior
18	4051239	Isolamento corpo caldaia	Isolation corps chaudière	Protection	Isolierung Kesselkörper	Isolatie ketelbehuizing	Aislamiento cuerpo caldera
18	4051240	Isolamento corpo caldaia	Isolation corps chaudière	Protection	Isolierung Kesselkörper	Isolatie ketelbehuizing	Aislamiento cuerpo caldera
19	4051750	Pannello laterale destro	Panneau latéral de droite	Right panel	Rechtes Seitenpaneel	Rechter zijpaneel	Panel lateral derecho
20	4051751	Pannello laterale sinistro	Panneau latéral de gauche	Left panel	Linkes Seitenpaneel	Rechter achterpaneel	Panel lateral izquierdo
21	4051720	Pannello anteriore inferiore	Panneau antérieur inférieur	Front lower panel	Vordere untere Verkleidung	Onderste voorpaneel	Panel anterior inferior

N.	COD.	RC	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	BESCHRIJVING	DESCRIPCIÓN
22	4051752	•	Pannello anteriore	Panneau antérieur	Front panel	Paneel vorn	Voorpaneel	Panel anterior
23	4051753	•	Pannello superiore	Panneau supérieur	Top panel	Obere Blende	Bovenpaneel	Panel superior
24	4051313	•	Bollitore completo	Ballon	Heater	Kessel	Boiler	Caldera
25	4050271	•	Rubinetto	Robinet	Cock	Hahn	Kraan	Grifo
26	4048439	•	Guarnizione	Joint	Washer	Dichtung	Pakking	Junta
27	4R103833	•	Quadro elettrico	Tableau électrique	Electrical panel	Steuertafel	Bekabeling	Cuadro eléctrico
28	4051747	•	Cablaggio	Cablage électrique	Wiring harness	Verkabelung	Bekabeling	Cableado
29	4051755	•	Pannello portastrumenti	Panneau porte-instruments	Instrumental panel	Instrumententafel	Instrumentenpaneel	Panel portainstrumentos
30	4051724	•	Tappo	Bouchon	Plug	Pfropfen	Dop	Tapón
31	4R102755	•	Manopola	Manette	Knob	Drehknopf	Knop	Manopla
32	4R103825	•	Manopola commutatore	Manette commutateur	Knob	Drehknopf Umschalter	Regelknop	Manopla
33	4034453	•	Lampada verde	Voyant vert	Green lamp	Grüne Lampe	Groene lamp	Lámpara verde
34	4050899	•	Guarnizione	Joint	Washer	Dichtung	Pakking	Junta
35	4050913	•	Molla	Ressort	Spring	Feder	Veer	Muelle
36	4034452	•	Lampada rossa	Voyant rouge	Red lamp	Rote Lampe	Rode lamp	Lámpara roja
37	4048765	•	Termostato caldaia	Aquastat chaudiere	Thermostat	Thermostat	Ketelthermostaat	Termostato caldera
38	4035593	•	Termometro	Thermomètre	Thermometer	Thermometer	Thermometer	Termómetro
39	4035374	•	Termostato bollitore	Thermostat ballon	Thermostat	Thermostat	Boilerthermostaat	Termostato calentador
40	4048551	•	Termostato di priorita	Thermostat	Thermostat	Thermostat	Thermostaat	Termostato
41	4048766	•	Termostato sicurezza	Thermostat sécurité	Safety thermostat	Sicherheits thermostat	Veiligheidsthermostaat	Termostato seguridad
42	4R102342	•	Commutatore	Commutateur	Selector switch	Umschalter	Keuzeschakelaar	Conmutador
43	4R102341	•	Commutatore	Commutateur	Selector switch	Umschalter	Keuzeschakelaar	Conmutador
44	4050868	•	Portafusibile	Porte-fusibles	Fuse carrier	Sicherungshalter	Zekeringhouder	Portafusibles
45	3006211	•	Fusibile 6,3 A	Fusible 6,3 A	6,3 A fuse	Feinsicherung 6,3 A	Zekering 6,3A	Fusible 6,3A
46	4R103542	•	Circolatore	Circulateur	Pump	Anlagenumlaufpumpe	Circulatiepompen	Circulador
47	4051756	•	Tubo	Tube	Pipe	Rohr	Buis	Tubo

N.	COD.	RC	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	BESCHRIJVING	DESCRIPCIÓN
48	4051757	•	Tubo ritorno	Tube retour	Return pipe	Rücklaufrohr	Terugvoerbuis	Tubo retorno
49	4050352	•	Valvola	Vanne	Needle valve	Ventil	Klep	Válvula
50	4366193	•	Valvola sfiato aria	Purgeur automatique	Air vent	Luftablassventil	Ontluchtingsventil	Válvula venteo aire
51	4051245	•	Isolamento posteriore	Isolation postérieur	Protection	Isolierung	Achterisolatie	Aislamiento posterior
52	4051525	•	Flangia bollitore	Bride ballon	40 lt. boiler flange	Flansch	Boilerflens	Brida calentador
53	4048654	•	Tappo portasonde 3/4" (2 sonde)	Bouchon avec gaine 3/4	3/4 sheath	3/4 Mantel	3/4 voering	Funda 3/4
54	4048490	•	Anodo con tappo da 3/4"	Anode	Magnesium anode	Anode	Anode	Anodo
55	4050409	•	Guarnizione flangia bollitore	Joint bride	Washer	Dichtung	Flens pakking	Junta brida
56	4048704	•	Piolino	Doigt de bloquage	rung	Stift für Blenden	Pen	Espiga
57	4048703	•	Clip	Clip fixation	Clip	Clip	Clip	Clip
58	4051758	•	Pannello posteriore superiore	Panneau arrière supérieur	Back panel upper	Hintenwand oben	Achterwand boven	Unidad panel posterior superior
59	4051759	•	Tubo ritorno serpentino	Tube retour serpentín	Pipe	Rücklaufrohr Schlange	Terugvoerbuis pijpspiraal	Tubo retorno serpentín
60	4051760	•	Coperchio in termoformatura	Couvercle	Cover	Thermogeformte Abdeckung	Thermisch gevormde deksel	Tapa en termoformatura
61	4R103834	•	Cavo pompa	Cablage	Cable	Kabel	Kabel	Cableado
62	4034411	•	Relè	Relais	Relay	Relais	Relais	Relé
63	4051761	•	Carenatura	Capot	Body	Brennerhaube	Beschermkap	Carenadura
64	4051165	•	Scambiatore	Échangeur	Exchanger	Austauscher	Wisselaar	Cambiador
64	4052485	•	Scambiatore	Échangeur	Exchanger	Austauscher	Wisselaar	Cambiador
65	4051318	•	Confezione cordone	Joint corde porte 2m	Cord kit	Packung Schnur	Verpakking koord	Envase cordón
66	4038881	•	Guarnizione	Joint	Washer	Dichtung	Pakking	Junta

A = Ricambi per dotazione minima - Pièces détachées pour équipement minimum - Spare parts for minimum fittings - Ersatzteile für minimale Ausstattung - Reserveonderdelen voor minimale uitrusting - Recambios para equipamiento mínimo

A+B = Ricambi per dotazione base di sicurezza - Pièces détachées pour équipement standard de sécurité - Spare parts for basic safety fittings - Ersatzteile für sicherheitsgrundausrüstung - Reserveonderdelen voor basis veiligheidsuitrusting - Recambios para equipamiento básico de seguridad

A+B+C = Ricambi per dotazione estesa di sicurezza - Pièces détachées pour équipement complet de sécurité - Spare parts for extended safety fittings - Ersatzteile für erweiterte Sicherheitsgrundausrüstung - Reserveonderdelen voor uitgebreide veiligheidsuitrusting - Recambios para equipamiento general de seguridad

RIELLO

RIELLO S.p.A.
37045 Legnago (VR)
Tel. 0442630111 - Fax 044222378
www.riello.it

La nostra azienda, nella costante azione migliorativa sul prodotto, si riserva la possibilità di modificare i dati riportati in questo documento in qualsiasi momento e senza preavviso. - Puisque l'entreprise cherche constamment à perfectionner toute sa production, les caractéristiques esthétiques et dimensionnelles, les données techniques, les équipements et les accessoires, peuvent subir des modifications. - The manufacturer strives to continuously improve all products. Appearance, dimensions, technical specifications, standard equipment and accessories are therefore liable to modification without notice. - Da das Unternehmen konstant um die Perfektionierung seiner Produktion bemüht ist, können das äußere Erscheinungsbild, die Abmessungen, die technischen Daten, die Ausstattungen sowie Zubehörteile Änderungen unterworfen werden. - In een voortdurend streven naar het verbeteren van onze producten, behouden wij ons het recht voor om de gegevens in dit document op elk moment te wijzigen, zonder kennisgeving vooraf. - Nuestra empresa dedica sus esfuerzos al constante perfeccionamiento de toda su producción; por eso las características estéticas y las dimensiones, los datos técnicos, los equipamientos y los accesorios pueden estar sometidos a variación.

2020